



20MSP | Twentieth Meeting of the States Parties
21-25 November 2022, Geneva

أولويات كولومبيا لرئاستها لاتفاقية حظر الألغام المضادة للأفراد والاجتماع الثاني عشر للدول الأطراف

انه لشرف لكولومبيا تولي رئاسة اتفاقية حظر استعمال وتخزين وإنتاج ونقل الألغام المضادة للأفراد، وتدمير تلك الألغام، التي لا تزال عماد الجهود الدولية لوضع حد للتهديد التي تشكله الألغام المضادة للأفراد.

بصفتها كدولة، كولومبيا تلتزم باستخدام مبدأ التعددية كوسيلة لتعزيز التحالفات ومشاركة الممارسات السلمية والبحث عن حلول لتحقيق أهداف الاتفاقية وخطة عمل أوصلو.

بناء على هذا الالتزام، نأمل بأن يستمر عمل المجموعات العاملة في نطاق الإجراءات المتعلقة بالألغام القيام بالمهام بطريقة متناسقة، مستفيدة من طريقة بناء هيكلية الاتفاقية في السنة المقبلة، لتحقيق هدفنا المشترك: عالم خالي من الألغام المضادة للأفراد. عالم حيث حقوق الناجين من الألغام محمية ومضمونة بشكل متساوي.

ينبثق التزامنا من إيماننا بأن المعركة ضد الألغام المضادة للأفراد هو جهد لحماية الإنسانية وعنصر أساسي في التنمية المستدامة والأعمال الإنسانية والأمان والسلام.

لهذا فان أولويات كولومبيا في فترة رئاستها كما يلي :

1. **تعزيز بنية الاتفاقية:** من الضروري ضمان فعالية عمل أجهزة الاتفاقية بما ذلك اللجان ووحدة دعم تنفيذ الاتفاقية؛ لذلك، ستعمل الرئاسة وفق إطار الخطة الموضوعية من لجنة التنسيق، وتشجيع تعزيز التناسق بين جميع الأعضاء.

2. **تعزيز التقيد العالمي بالمعايير والأهداف التي حددتها الاتفاقية:** ستستمر الرئاسة بالتنسيق بأي انتهاك لهذه المعايير وستشجع اتخاذ الإجراءات الملائمة لوضع حد لاستخدام، وتخزين، وتصنيع، ونقل الألغام المضادة للأفراد من قبل أي طرف، بما في ذلك الجهات المسلحة غير الحكومية.

3. **تعزيز التعاون التقني والحوار البناء مع الدول المتضررة بالألغام:** تحقيق عالم بلا ألغام يتطلب تعاون متين بين جميع الجهات العاملة نحو هذا الهدف. لذا، ستسعى الرئاسة الى تعزيز منابر الحوار مع الدول الأطراف التي تواجه التلوث-سواء كان التلوث مؤكد أو مشتبه به- والخاضعة لولايتها أو رقابتها مع التركيز بصفة خاصة على الدول التي ستقدم طلبات تمديد في 2022، والدول الأقرب إلى تحقيق هدف الخلو من الألغام.

4. **تشجيع التوعية بمخاطر الألغام واتباع أنماط السلوك السليم لإنقاذ الأرواح:** تفادي وقوع حوادث جديدة هو عامل أساسي في محاولتنا لتخفيف الأثر السلبي على الإنسان الناجم عن الألغام المضادة للأفراد. 000000000 الذي يلعبه الضحايا والناجين في حماية السكان وتنمية أراضيهم، تأمل الرئاسة بزيادة تبادل أنماط السلوك السليم للحد من الأخطار المتعلقة بالألغام للمجتمعات في نطاق أو في مناطق يشك أو يعرف بوجود الألغام المضادة للأفراد.

سوف تعمل الرئاسة أيضا على تشجيع وتعزيز القدرات المحلية وتطوير البرامج التي تعنى في تعزيز تبني وفهم السلوكيات السليمة من خلال منهجيات عالية الجودة وذات صلة، ومواد لأنشطة وقائية.

5. **تعزيز المشاركة الكاملة، والمتساوية، والفعالة وغيرالاستنسابية لضحايا الألغام في المجتمع:** هذه الأولوية، أساسية لتنمية المجتمعات المتضررة، تأخذ بعين الاعتبار دور ضحايا الألغام في دعم آليات مساعدة الضحايا في مجتمعاتهم. نتيجة لذلك، ستسعى الرئاسة لمشاركة سيناريوهات، والسياسات والخطط والأطر القانونية والتنظيمية لضمان حقوق ضحايا الألغام.

كجزء من هذه الأولوية، سوف تعمل الرئاسة على تشجيع اجتماعات المقاربات الفردية المصممة لدعم الدول الأطراف والتي لديها عدد كبير من الضحايا، لتوليد حوار عن التعاون والمساعدة لتعزيز القدرة المحلية للدول.

سوف تستفيد الرئاسة من المعرفة المكتسبة في هذا المجال، وستشارك خبرتها في دعم وتعزيز النظراء، وشبكات الناجين التي أسست لضمان حقوق الضحايا، وتمكين الضحايا كجهات معنية للتنمية وبناء السلام في أراضيهم.

6. **تعزيز التعاون الدولي والمساعدة لتنفيذ التزامات الاتفاقية في أقصر وقت ممكن:** لهذا ستسعى الرئاسة لتسهيل استخدام الدول الأطراف للأدوات التي تم انشاؤها في إطار الاتفاقية وخطة عمل أو سلو. بحيث أن الدول الأطراف التي بحاجة للتعاون وغيرها من الدول التي يمكنها تقديم المساعدة العمل معاً بطريقة قائمة على التنسيق والكفاءة.

7. **تشجيع على الامتثال بالالتزام بتدمير مخزون الألغام المضادة للأفراد:** سوف تعمل الرئاسة على انشاء حوار بناء مع الدول الأطراف التي لم تدمر كامل مخزونها من الألغام المضادة للأفراد التي تملكها أو تقع تحت ولايتها أو سيطرتها. وستسعى لفهم التحديات وأسباب عدم تقدمهم وتشجيع صياغة الخطط التي تتضمن خطة زمنية مقرر إنجازها، في أقرب وقت ممكن، وبدأ تدمير الألغام المضادة للأفراد لضمان تحقيق التزاماتهم في أقرب وقت ممكن.



8. **مراجعة قوائم جرد الألغام المضادة للأفراد المحتفظ بها لأسباب مسموحة:** سوف تدعو الرئاسة الدول الأطراف صاحبة الألغام المضادة للأفراد وللمحتفظ بها لأسباب مسموحة مثلاً لتطوير طرق لكشف الألغام أو إزالتها أو تدميرها؛ وللإبلاغ بالتفصيل عن استخدامات هذه الألغام، واستكشاف البدائل المتاحة للألغام المضادة للأفراد الحية بغرض التدريب أو الدراسة عند الإمكان.

9. **تشجيع وجود إجراءات تنفيذية محلية فعالة:** ستستمر الرئاسة بإجراء الحوارات القائمة بين رؤساء الاجتماع الثامن عشر والتاسع عشر للدول الأطراف، مع الدول الأطراف التي لم تبلغ عن أو تعتمد قوانين أو إجراءات إدارية تمنع وتقمع أي نشاط محظور من قبل الدول الأطراف وفق موجبات واطار الاتفاقية.

10. **تعزيز إدماج الجندرية والاحتياجات المختلفة في الاتفاقية:** برأي الرئاسة أنه من لمن الأهمية بمكان الأخذ بعين الحسبان عند تنفيذ الاتفاقية الاحتياجات المختلفة للفئات الضعيفة، ووجهات نظر النساء، والفتيات، والأولاد، والرجال؛ فضلاً عن الاحتياجات والخبرات المختلفة للمجتمع المتضرر. على غرار ذلك، ستسعى الرئاسة لاعتماد نهج شامل للجميع يشجع على القضاء على الحواجز لتسهيل المشاركة الكاملة، والمتساوية المتوازنة للرجال والنساء في نشاطات الاتفاقية.

11. **تعزيز إجراءات الشفافية: يجب الأخذ بعين الاعتبار أهمية المعلومات التي تقدمها تقارير الشفافية فيما يتعلق بالتقدم والتحديات في تنفيذ الاتفاقية،** تأمل الرئاسة أن يصار الى اجراء حوار بناء مع الدول الأطراف عن أهمية الامتثال بالتزامات المادة 7، سنوياً بحلول 30 أبريل، والأدوات المتوفرة لدعم هذا الالتزام بما في ذلك "دليل الإبلاغ" والأدوات الرقمية.

12. **تشجيع تعدد اللغات في جميع أنشطة الاتفاقية:** بما أن تعدد اللغات يشجع الوحدة في التنوع، والانسجام، والتسامح، والحوار الدولي؛ ستشجع الرئاسة تعدد اللغات في الاجتماعات المعقودة بين الدورات والاجتماع الثاني عشر للدول الأطراف، بهدف ضمان مشاركة فعالة في الجهود المشتركة من جانب المجموعة التي تعنى بجميع الإجراءات المتعلقة بالألغام .
